



World Meteorological Organization
Organisation météorologique mondiale

Secrétariat
7 bis, avenue de la Paix – Case postale 2300 – CH 1211 Genève 2 – Suisse
Tél.: +41 (0) 22 730 81 11 – Fax: +41 (0) 22 730 81 81
wmo@wmo.int – www.wmo.int

Наш исх.: № SG/ASG/SPO/M&E

ЖЕНЕВА, 30 января 2012 г.

Приложение: 1

Вопрос: Вопросник по воздействию достигнутых результатов на страны-члены

Предлагаемые меры: Ответить на вопросник до **29 февраля 2012 г.**

Уважаемый господин/Уважаемая госпожа,

Как Вы, вероятно, помните, в соответствии с решением пятнадцатой сессии Всемирного метеорологического конгресса в июне 2007 г. Всемирная Метеорологическая Организация (ВМО) приняла ориентированное на конкретные результаты управление (УОР). Четырьмя основными компонентами структуры УОР ВМО являются: Стратегический план ВМО (СП); Оперативный план ВМО (ОП); Бюджет ВМО, ориентированный на конкретные результаты (БОР), и Система мониторинга и оценки ВМО (МиО). Шестидесят первая сессия Исполнительного Совета ВМО (ИС-LXI, июнь 2009 г.) одобрила рекомендации своей Рабочей группы по стратегическому и оперативному планированию ВМО (РГИС/СОП) применить поэтапный подход к вводу в действие системы МиО ВМО. В настоящее время Секретариат осуществляет экспериментальный этап МиО с уделением особого внимания двум ожидаемым результатам (ОР5 и ОР8) в СП ВМО на 2008-2011 гг.

Шестнадцатый Всемирный метеорологический конгресс (Кг-XVI, май/июнь 2011 г.) подчеркнул большое значение системы МиО как компонента УОР, который предоставляет весьма важную информацию для оценки эффективности функционирования Организации и для целей управления/контроля в Секретариате, и утвердил реализацию этапа ее полного внедрения начиная с 2012 г.

Уроки, извлеченные из выполнения экспериментального этапа МиО, которые включают необходимость определения контрольных уровней осуществления, принятия целевых показателей и получения откликов стран-членов на воздействие достигнутых результатов, были использованы для дальнейшего развития и осуществления системы МиО ВМО. РГИС/СОП разработала вопросник для сбора информации о воздействии достигнутых результатов на страны-члены и провела его тестирование. Информация, полученная в результате проведения опроса на основе данного вопросника, будет использована для определения исходных уровней осуществления в СП ВМО на 2012-2015 гг. наряду с оценкой воздействия достигнутых результатов, относящихся к СП ВМО на 2008-2011 гг.

Постоянным представителям (или директорам метеорологических или гидрометеорологических служб) стран – членов ВМО (PR-6607)

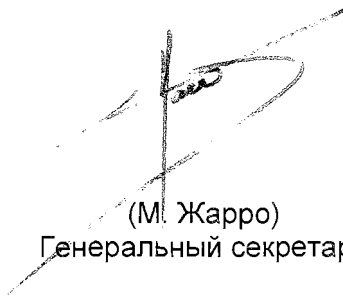
Копии: Советникам по гидрологии постоянных представителей

С целью оказания помощи в подготовке ответов на вопросы к настоящему письму прилагаются «Рекомендации по заполнению вопросника по воздействию достигнутых результатов на страны-члены», которые также обеспечат Вас адресом веб-сайта и паролем.

Я был бы признателен, если бы Вы смогли заполнить этот онлайн-вопросник как можно скорее, но предпочтительно не позднее **29 февраля 2012 г.**, с тем чтобы обеспечить возможность сведения воедино результатов и их представления на совещании РГИС/СОП в апреле 2012 г.

Ваши ответы будут чрезвычайно полезными для дальнейшего совершенствования метеорологического и гидрологического обслуживания.

С уважением,



(М. Жарро)
Генеральный секретарь

ВСЕМИРНАЯ МЕТЕОРОЛОГИЧЕСКАЯ ОРГАНИЗАЦИЯ

=====

SG/ASG/SPO/M&E, ПРИЛОЖЕНИЕ

РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЗАПОЛНЕНИЮ ВОПРОСНИКА ПО ВОЗДЕЙСТВИЮ ДОСТИГНУТЫХ РЕЗУЛЬТАТОВ НА СТРАНЫ-ЧЛЕНЫ

Просьба заполнить электронный опросный лист, предоставляя информацию, относящуюся к вашей стране или территории. Информация, полученная в результате проведения опроса на основе данного вопросника, будет использована для определения исходных уровней осуществления в Стратегическом плане Всемирной Метеорологической Организации (СП ВМО) на 2012-2015 гг. и, кроме того, для оценки воздействия достигнутых результатов, относящихся к СП ВМО на 2008-2011 гг. Результаты опроса будут представлены на совещании РГИС/СОП в апреле 2012 г., и в связи с этим было бы весьма желательно, если бы ваши ответы были получены не позднее **29 февраля 2012 г.**

Рекомендации по заполнению электронного опросного листа

1. Просьба использовать следующий адрес веб-сайта и пароль для доступа к опросному листу.

Адрес веб-сайта: <http://www.wmo.int/survey/ru>
Пароль: resultswmo012
2. Настоящий опросный лист имеется на английском, арабском, испанском, русском и французском языках. После регистрации для получения доступа к опросному листу у вас будет возможность выбрать свой язык.
3. Просьба заполнять ответы на все вопросы соответствующим образом. Несмотря на то, что электронный опросный блок поможет вам обнаружить очевидные ошибки, вы отвечаете за правильность ответов. Просьба проверить ваши ответы перед их представлением.
4. Просьба не стирать ваши файлы данных типа «cookie» до тех пор, пока вы не закончите и не представите опросный лист. Ваш компьютер использует эти файлы для сохранения данных, которые вы ввели, с тем чтобы вы смогли вернуться позже и продолжить заполнять ответы с того места, на котором вы остановились.
5. Просьба кликнуть мышью <NEXT> (ДАЛЬШЕ) для того, чтобы сохранить данные, которые вы ввели до того, как выйдете из незаконченного опросного листа. Как только вы завершите заполнение опросного листа, кликните мышью <DONE> (СДЕЛАНО), чтобы отправить данные.
6. У вас займет примерно 1 час времени, чтобы ответить на вопросы опросного листа, при условии, что вы будете располагать всей необходимой информацией для ответа на вопросы. После регистрации в системе вы сможете распечатать экземпляр этого электронного опросного листа только для информации. Если вы пожелаете, вы можете заполнить опросный лист в несколько приемов. Вы можете при регистрации снова использовать тот же самый пароль, пока заполнение опросного листа не будет завершено. Вы сможете распечатать заполненный опросный лист в качестве документа PDF для собственного архива.

7. В случае если вы испытываете трудности для ответа на вопросник в электронном виде, просьба скачать его версию в формате «word» с веб-сайта по следующему адресу:

<ftp://ftp.wmo.int/Documents/questionnaire>

Если используется версия, загруженная с веб-сайта, просьба направить ваш отпечатанный и подписанный опросный лист в Секретариат до **29 февраля 2012 г.** включительно.

8. Д-р Вильям Ньяквада готов рассмотреть любые вопросы, которые у вас могут возникнуть в процессе заполнения опросного листа.

Dr William Nyakwada
World Meteorological Organization
7 bis, Avenue de la Paix
P.O. Box 2300
CH-1211 Geneva, 2
Switzerland
Телефон: 41 (22) 730-8458
Э-почта: wnyakwada@wmo.int

Заранее благодарен вам за ваш чрезвычайно важный вклад.
